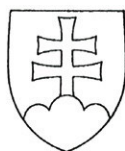


SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA
Inšpektorát životného prostredia Bratislava
Prievozská 30, 821 05 Bratislava 2

Číslo: 9682-5214/37/2011/Zál/370180104/Z9

Bratislava 18. 02. 2011



Rozhodnutie nadobudie

právoplatnosť dňom 01.03.2011

Podpis :



R O Z H O D N U T I E

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povolenia a kontroly, (ďalej len „inšpektorát“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších prepisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“), na základe konania vykonaného podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 1., bod 7., § 8 ods. 2 písm. f) bod 1. zákona o IPKZ, § 17 ods. 1 zákona o IPKZ, a podľa zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“) vydáva

z m e n u i n t e g r o v a n é h o p o v o l e n i a,

ktorou mení a dopĺňa integrované povolenie vydané rozhodnutím č. 4264/OIPK-437/04-Kk/370180104 zo dňa 11. 11. 2004, zmenené rozhodnutiami č. 4689-14255/37/2007/Kzn zo dňa 09. 05. 2007, 6684-27184/37/2007/Koč/370180104/Z2 zo dňa 28. 08. 2007, č. 946-12574/37/2009/Koč/370180104/Z3 zo dňa 10. 04. 2009, č. 6820-40474/37/2009/Koč/370180104/Z5 zo dňa 11. 12. 2009, č. 725-1639/2010/Šim/370180104/Z7-SP zo dňa 22. 01. 2010 a č. 5420-17957/2010/Šim/370180104/Z8 zo dňa 11. 06. 2010 (ďalej „rozhodnutia“), ktorým bola povolená činnosť v prevádzke:

**„Skládka odpadov na odpad, ktorý nie je nebezpečný“
a „Skládka odpadov na nebezpečný odpad“,**

pre prevádzkovateľa:

obchodné meno: **.A.S.A. Zohor spol. s. r. o.**

sídlo: **Bratislavská 18, 900 51 Zohor,**

IČO: **31 390 714**

kategorizovanej v zozname priemyselných činností v prílohe č. 1 zákona o IPKZ pod bodom: 5.4. Skládky odpadov, ktoré môžu prijať viac ako 10 t denne alebo majú celkovú kapacitu väčšiu ako 25 000 t, s výnimkou skládok odpadov na inertné odpady

Integrované povolenie č. 4264/OIPK-437/04-Kk/370180104 zo dňa 11. 11. 2004 v platnom znení sa mení a dopĺňa nasledovne:

1. V povolení sa v úvodnej za text „posúdil návrhu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi a nemá k nemu pripomienky“ vkladá text v znení:

„v oblasti odpadov:

- podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 1. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 7 ods. 1 písm. a) zákona č. 223/2001 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o odpadoch“)

**udel'uje súhlas na prevádzkovanie zariadenia na zneškodňovanie odpadov
(sektor 20)**

- podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 7. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 7 ods. 1 písm. f) zákona o odpadoch

**udel'uje súhlas na vydanie prevádzkového poriadku zariadenia na
zneškodňovanie odpadu „Prevádzkový poriadok pre: Skládku odpadov na odpad,
ktorý nie je nebezpečný; Skládku odpadov na nebezpečný odpad“ (číslo: PP 01; zo
dňa 20. 10. 2010)**

v oblasti ochrany zdravia ľudí:

- podľa § 8 ods. 2 písm. f) bod 1. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 13 ods. 3 písm. c) zákona č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o ochrane, podpore a rozvoji zdravia“)

**posúdil návrh na začatie kolaudačného konania stavby „Areál skládky Zohor –
Rozšírenie skládok odpadov, stavba 1 – I. etapa“ a nemá k nemu pripomienky**

2. V časti I. Povolenie sa vydáva pre nasledovné zariadenia a vykonávanie nasledovných činností v prevádzke, Opis prevádzok a technických zariadení, Skládku odpadov na odpad, ktorý nie je nebezpečný sa text „Celková kapacita Skládky odpadov na nie nebezpečný odpad je 1 166 545 m³.“ nahrádza nasledovne:

„Celková kapacita Skládky odpadov na odpad, ktorý nie je nebezpečný je 1 226 028 m³.“

3. V časti I. Povolenie sa vydáva pre nasledovné zariadenia a vykonávanie nasledovných činností v prevádzke, Opis prevádzok a technických zariadení, Skládku odpadov na odpad, ktorý nie je nebezpečný sa text „Areál skládky Zohor – Rozšírenie skládok odpadov, stavba 1 – I. etapa, sektor 17 – 19, je kapacita 140 517 m³.“ dopĺňa nasledovne:

„sektor 20 má kapacitu 59 483 m³.“

4. V časti II. Záväzné podmienky, 1. Opatrenia na ochranu ovzdušia, vody a pôdy a opatrenia pre technické zariadenia na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke, všeobecné

podmienky, Suroviny (odpady), vstupné médiá, energia, výroby sa text v bode 1.18. v znení „Prevádzkovateľ je povinný prevádzkovať skládku odpadov len podľa prevádzkového poriadku „Prevádzkový poriadok pre: Skládku odpadov na odpad, ktorý nie je nebezpečný; Skládku odpadov na nebezpečný odpad“ (číslo: PP 01; zo dňa 15. 04. 2010), vypracovaného Ing. Luciou Kovarovičovou a predloženého na inšpektorát dňa 25. 05. 2010“ nahrádza textom nasledovne: „Prevádzkovateľ je povinný prevádzkovať skládku odpadov len podľa prevádzkového poriadku „Prevádzkový poriadok pre: Skládku odpadov na odpad, ktorý nie je nebezpečný; Skládku odpadov na nebezpečný odpad“ (číslo: PP 01; zo dňa 20. 10. 2010), vypracovaného Ing. Luciou Kovarovičovou a predloženého na inšpektorát dňa 29. 10. 2010. Prevádzkovateľ v termíne do 31. 03. 2011 doplní prevádzkový poriadok nasledovne:

- Navrhne a do prevádzkového poriadku včlení schému prepravných trás odpadov na predmetnú skládku tak, aby sa minimalizoval ich transport cez husto obývanú obytnú zástavbu dotknutých obcí.
- U prejazdov cez obce konkretizuje technicko-organizačné ochranné opatrenia vrátane spôsobu ich kontroly, ktorých realizácia povedie k zmierneniu negatívnych vplyvov prevádzkovej dopravy (hluk, emisie, bezpečnosť...) na exponované obytné prostredie.“

Toto rozhodnutie tvorí neoddeliteľnú súčasť integrovaného povolenia vydaného rozhodnutím č. 4264/OIPK-437/04-Kk/370180104 zo dňa 11. 11. 2004, zmenené rozhodnutiami č. 4689-14255/37/2007/Kzn zo dňa 09. 05. 2007, 6684-27184/37/2007/Koč/370180104/Z2 zo dňa 28. 08. 2007, č. 946-12574/37/2009/Koč/370180104/Z3 zo dňa 10. 04. 2009, č.15536820-40474/37/2009/Koč/370180104/Z5 zo dňa 11. 12. 2009 a č. 725-1639/2010/Šim/370180104/Z7 – SP zo dňa 22. 01. 2010, ktorým bola povolená činnosť v prevádzke „Skládka odpadov na odpad, ktorý nie je nebezpečný“ a „Skládka odpadov na nebezpečný odpad“ a ostatné podmienky povolenia pre prevádzku ostávajú n e z m e n e n é.

O d ô v o d n e n i e

Inšpektorát, ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších prepisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona o IPKZ, na základe konania vykonaného podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 1., bod 7., § 8 ods. 2 písm. f) bod 1. zákona o IPKZ, § 17 ods. 1 zákona o IPKZ a podľa zákona o správnom konaní, na základe žiadosti prevádzkovateľa .A. S. A. Zohor spol. s r. o., Bratislavská 18, 900 51 Zohor, IČO: 31 390 714, zo dňa 19. 10. 2010, doručenej inšpektorátu dňa 29. 10. 2010, mení a dopĺňa integrované povolenie pre prevádzku „Skládka odpadov na odpad, ktorý nie je nebezpečný“ a „Skládka odpadov na nebezpečný odpad“.

Prevádzkovateľ v zmysle položky 171a písm. d) časť X. zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov zaplatil správny poplatok vo výške 331,50 eura prevodom na účet (výpis z účtu).

Správne konanie sa začalo v súlade s § 12 ods. 1 zákona o IPKZ dňom doručenia písomného vyhotovenia žiadosti Inšpektorátu. Inšpektorát v súlade s § 12 ods. 2 zákona o IPKZ upovedomil listom č. 9682-35782/37/2010/Zál/370180104/Z9 zo dňa 02. 12. 2010

prevádzkovateľa, účastníkov konania a dotknuté orgány štátnej správy, o začatí správneho konania vo veci vydania zmeny integrovaného povolenia vydaného pre prevádzku „Skládka odpadov na odpad, ktorý nie je nebezpečný“ a „Skládka odpadov na nebezpečný odpad“.

Inšpektorát zároveň v súlade s § 12 zákona o IPKZ doručil účastníkom konania a dotknutým orgánom žiadosť prevádzkovateľa a určil lehotu na vyjadrenie 30 dní odo dňa doručenia upovedomenia. Zároveň boli upozornení, že na neskôr podané námietky sa neprihliada.

Prevádzka technologickým vybavením a geografickou pozíciou nemá významný negatívny vplyv na životné prostredie cudzieho štátu, preto cudzí dotknutý orgán nebol požiadaný o vyjadrenie, ani sa nezúčastnil povoľovacieho procesu a Inšpektorát neuložil opatrenia na minimalizáciu diaľkového znečisťovania a cezhraničného vplyvu znečisťovania.

Vzhľadom na to, že činnosť v prevádzke „Skládka odpadov na odpad, ktorý nie je nebezpečný“ a „Skládka odpadov na nebezpečný odpad“, prevádzkovateľa A. S. A. Zohor spol. s r. o., Bratislavská 18, 900 51 Zohor, IČO: 31 390 714, bola inšpektorátom povolená rozhodnutím č. 4264/OIPK-437/04-Kk/370180104 zo dňa 11. 11. 2004, zmenené rozhodnutiami č. 4689-14255/37/2007/Kzn zo dňa 09. 05. 2007, 6684-27184/37/2007/Koč/370180104/Z2 zo dňa 28. 08. 2007, č. 946-12574/37/2009/Koč/370180104/Z3 zo dňa 10. 04. 2009, č. 6820-40474/37/2009/Koč/370180104/Z5 zo dňa 11. 12. 2009, č. 725-1639/2010/Šim/370180104/Z7-SP zo dňa 22. 01. 2010 a č. 5420-17957/2010/Šim/370180104/Z8 zo dňa 11. 06. 2010 a nejedná sa o zmenu v činnosti prevádzky podľa § 8 ods. 7 zákona o IPKZ, inšpektorát upustil od niektorých úkonov:

- od zverejnenia žiadosti na svojej internetovej stránke a od zverejnenia podstatných údajov o podanej žiadosti, o prevádzkovateľovi a o prevádzke po dobu najmenej 15 dní na svojej úradnej tabuli - § 12 ods. 2 písm. c) zákona o IPKZ,
- od zverejnenia na svojej internetovej stránke a najmenej 15 dní na svojej úradnej tabuli výzvy zainteresovanej verejnosti a osobám, ktoré majú právo byť zúčastnenou osobou, dokedy môžu podať prihlášky a výzvu verejnosti, dokedy sa môže vyjadriť - § 12 ods. 2 písm. d) zákona o IPKZ,
- od zverejnenia prípadne aj iným v mieste obvyklým spôsobom žiadosti a výzvy v obci - § 12 ods. 2 písm. e) zákona o IPKZ,
- od nariadenia ústneho pojednávania - § 13 ods. 1 zákona o IPKZ.

Inšpektorát ďalej upovedomil, že ak niektorý z účastníkov konania alebo dotknutých orgánov potrebuje na vyjadrenie sa k žiadosti dlhší čas, môže Inšpektorát podľa § 12 ods. 6 zákona o IPKZ určenú lehotu na jeho žiadosť predĺžiť. V stanovenej lehote žiadny z účastníkov konania ani z dotknutých orgánov nepožiadali o predĺženie lehoty na vyjadrenie sa k žiadosti.

Ku žiadosti o zmenu integrovaného povolenia sa v určenej 30 dňovej lehote vyjadrili nasledovné dotknuté orgány:

Obvodný úrad ŽP v Malackách, úsek štátnej správy odpadového hospodárstva vyjadrením č. OÚŽP-2010/01671-HAP zo dňa 27. 12. 2010 – súhlasí za podmienok:

- Prevádzkovateľ prevezme na skládku nebezpečný odpad za podmienky, že držiteľ odpadu predloží doklad o množstve a druhu odpadu, sprievodný list a identifikačný list. Stanovisko inšpektorátu: Podmienka je uvedená v schválenom prevádzkovom poriadku.
- Prevádzku skládok a ostatných zariadení zabezpečiť v zmysle ustanovení zákona č.

223/2001 Z.z. o odpadoch a zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a zosúladiť prevádzkovanie zariadení s Vyhláškou č. 283/2001 Z.z. o vykonaní ustanovení zákona o odpadoch a v znení neskorších predpisov.

Stanovisko inšpektorátu: Podmienky na prevádzkovanie sú určené v platnom integrovanom povolení a prevádzkovom poriadku a vzťahujú sa na činnosť vykonávanú v areáli prevádzky.

- Účelom odpadového hospodárstva je zhodnocovať odpady recykláciou, opätovným použitím alebo inými procesmi umožňujúcimi získavanie druhotných surovín, zneškodňovať odpady spôsobom neohrozujúcim zdravie ľudí a nepoškodzujúcim životné prostredie. Zneškodňovať odpady je možné, ak nie je nebezpečný a na skládke na nebezpečný odpad žiadame zakázať zneškodňovanie odpadov, ktoré je možné prednostne zhodnotiť, recyklovať alebo inak využiť.

Stanovisko inšpektorátu: Platná legislatíva odpadového hospodárstva neumožňuje inšpektorátu nepovoliť prevzatie odpadov, ktorých zneškodňovanie na skládke odpadov nie je v rozpore s platnou legislatívou v oblasti odpadového hospodárstva. Prevádzkovateľ preberá odpady od držiteľov odpadov, ktorí majú povinnosť v súlade s § 19 ods. 1 písm. e) zákona č. 223/2001 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov zabezpečiť zneškodnenie odpadov, ak nie je možné alebo účelné zabezpečiť ich zhodnotenie. V zmene integrovaného povolenia č. 8 bol prevádzkovateľovi zoznam zneškodňovaných odpadov upravený.

Regionálny úrad verejného zdravotníctva Bratislava hlavné mesto záväzným stanoviskom č. PPL/18736/2010 zo dňa 21. 12. 2010 – súhlasí a ukladá nasledovné povinnosti:

- Navrhnuť a do prevádzkového poriadku včleniť schému prepravných trás odpadov na predmetnú skládku tak, aby sa minimalizoval ich transport cez husto obývanú obytnú zástavbu dotknutých obcí.
- U prejazdov cez obce konkretizovať technicko-organizačné ochranné opatrenia vrátane spôsobu ich kontroly, ktorých realizácia povedie k zmierneniu negatívnych vplyvov prevádzkovej dopravy (hluk, emisie, bezpečnosť ai.) na exponované obytné prostredie.

Stanovisko inšpektorátu: Inšpektorát predmetnú povinnosť určil v zmene integrovaného povolenia v bode 4.

Ostatní účastníci konania ani dotknuté orgány sa nevyjadrili.

Predmetom zmeny integrovaného povolenia je udelenie súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zneškodňovanie odpadov, udelenie súhlasu na vydanie prevádzkového poriadku zariadenia na zneškodňovanie odpadu a posúdenie návrhu na začatie kolaudačného konania. Predmetné konania súvisia s vybudovaním stavby „Areál skládky Zohor – Rozšírenie skládok odpadov, stavba 1 – 1. etapa, 20. sekcia“ a jej uvedením do užívania. Prevádzkovateľ predložil aktualizovanú žiadosť, aktualizovaný návrh prevádzkového poriadku a opatrenia pre prípad havárie. Vo vyššie uvedených dokumentoch boli uvedené aktuálne údaje po vybudovaní stavby „Areál skládky Zohor – Rozšírenie skládok odpadov, stavba 1 – 1. etapa“. Inšpektorát v súlade s vyššie uvedenými skutočnosťami upravil celkovú kapacitu skládky na nie nebezpečný odpad na 1 226 028 m³ vzhľadom k skutočnosti, že sa nevybudovala celá stavba, ale len 1. etapa, sektor 20, ktorý má kapacitu 59 483 m³. Inšpektorát posúdil návrh na začatie kolaudačného konania v oblasti ochrany zdravia ľudí a neurčil žiadne podmienky.

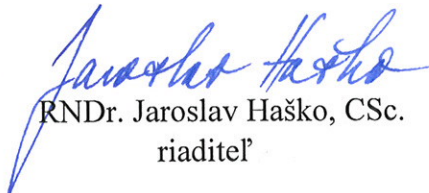
Inšpekcia na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, vyjadrení účastníkov konania, dotknutých orgánov zistila stav a zabezpečenie prevádzky z hľadiska zhodnotenia celkovej úrovne ochrany životného prostredia podľa zákona o IPKZ a usúdila, že nie sú ohrozené ani neprimerane obmedzené alebo ohrozené práva a oprávnené záujmy účastníkov konania a sú splnené podmienky podľa zákona o IPKZ a predpisov upravujúcich konania, ktoré boli súčasťou zmeny integrovaného povolenia a preto rozhodla tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Ostatné podmienky integrovaného povolenia č. 4264/OIPK-437/04-Kk/370180104 zo dňa 11. 11. 2004, zmenené rozhodnutiami č. 4689-14255/37/2007/Kzn zo dňa 09. 05. 2007, 6684-27184/37/2007/Koč/370180104/Z2 zo dňa 28. 08. 2007, č. 946-12574/37/2009/Koč/370180104/Z3 zo dňa 10. 04. 2009, č. 6820-40474/37/2009/Koč/370180104/Z5 zo dňa 11. 12. 2009, č. 725-1639/2010/Šim/370180104/Z7-SP zo dňa 22. 01. 2010 a č. 5420-17957/2010/Šim/370180104/Z8 zo dňa 11. 06. 2010 z o s t á v a j ú n e z m e n e n é. Toto rozhodnutie tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.

P o u č e n i e

Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Prievozská 30, 821 05 Bratislava 2, odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.




RNDr. Jaroslav Haško, CSc.
riaditeľ

Doručuje sa:

Účastníkom konania:

1. .A. S. A. Zohor spol. s r. o., Bratislavská 18, 900 51 Zohor
2. .A.S.A. SLOVENSKO spol. s.r.o., Bratislavská 18, 900 51 Zohor
3. Obec Zohor, Dolná ulica č. 46, 900 51 Zohor

Doručí sa dotknutým orgánom štátnej správy a organizáciám:

(po nadobudnutí právoplatnosti)

4. Obvodný úrad životného prostredia Malacky, odbor odpadového hospodárstva, Záhorácka 2942/60 A, 901 01 Malacky
5. Regionálny úrad verejného zdravotníctva Bratislava, hl. mesto SR so sídlom v Bratislave, regionálny hygienik, Ružinovská 8, 820 09 Bratislava 29